



*Mail me Alina Salazar.*

# LOVE'S VOYAGE

(EL HOMBRE ES DÉBIL.)

## DANZA HABANERA

BY

F.A. BARBIERI.

— ★ —

NEW YORK

C.H. DITSON & CO 867 BROADWAY

BOSTON D.DITSON & CO. CHICAGO, LYON & HEALY. PHILA. J.E. DITSON & CO.

St. Louis J.L. Peters.

Savannah, Ludlow & Gates

5 Broadway Sherman, Gray & Co

Copyright 1854 by O'Dowen & Co

# LOVE'S VOYAGE.

(*El Hombre Es Debil.*)

## DANZA HABANERA.

Letra de D.M. Pina.  
English words by George Cooper.

Musica de F.A. Barbieri.  
Arranged for Voice and Piano by C.E. Pratt.

Piano.

The musical score consists of three staves. The top staff is for the piano, showing a continuous pattern of eighth-note chords. The middle staff is for the voice, with lyrics in both English and Spanish. The bottom staff is also for the piano, providing harmonic support. The vocal part begins with a melodic line, followed by a section where the piano plays a sustained note while the vocal part provides harmonic support. The lyrics are as follows:

1. In a nut-shell well go - row - ing, To far Por - to Ri - co  
 2. In a shell I'll not go rov - ing, For sink would our fai - ry  
 1. Te lle - va re à Puer - to Ri - co en un ea - sea - ron - de  
 2. Yo no voi à Puer - to Ri - co en un ea - sea - ron - de

sweet! Therell be room for two so lov - ing In  
 boat! Tho' our hearts were fond and lov - ing That  
 nues, Por que yen - do muy jun - ti - tos ea -  
 nues - Por que sien - do tan chi - qui - to nos

barque that's so fai - ry neat! Yes, Ah! yes! We'll swing  
 scarce - ly would make us float! No, Ah! no! I'll stay.....  
 bre - mos de so braen èl. Ay! que si! tu ve -  
 va - mos á fon - doen èl. Ay! que si! quien ve -

gai - ly 'mid breez - es soft, There in the ham - mock light. While the  
 here in my na - tive home, Tempt.ing no bil - lows high! While there's  
 ras eo - lum piar - se la ha - ma - ca en el ca - fe - tal, Y ve  
 rá eo - lum piar - se la ha - ma - ca en el ca - fe - tal, Y ve

birds will sing loud in your prais - es oft There 'mid the branch - es  
 joy so sweet, Why should I seek to roam Un - der a for - eign  
 nir á can - tar ce - le bran - do tu ca - rael lo - ri - to  
 nir á can - tar ce - le bran - do mi ca - rael lo - ri - to

bright. Lo - ri, Lo - - ri, The par - rot blue will sing of  
 sky? Lo - ri, Lo - - ri, The par - rot blue may sing 'tis  
 real, Lo - ri, Lo - - ri, Lo - ri - to a - - sul can - tan - do a -  
 real, Lo - ri, Lo - - ri, Lo - ri - to a - - sul can - tan - do a -

*pp con grazia*

you all day, all ..... day, And joy be ours a - mid the  
 true all day, all ..... day, But all is bright, and sweet de -  
 mor en el bam - - bù ve - ras que bien se duer - me a -  
 mor en el bam - - bù Je - sis que bien etc.

flow's Where care no more shall stray, shall stray!  
 light While here at home I stay, I stay!  
*lli con el vai - ven mor ca do a - si.* *si!*

§ §

Then sail with me  
I'll nev - er sail,  
*con el rai - ven*

The sum - mer  
Nor tempt the  
*mar - ea - do a*

*s.*

sea! Then sail with me, The sum - mer sea!  
gale! I'll nev - er sail, Nor tempt the gale!  
*si con el rai - ven con el rai - ven!*

*s.*

*dim.* *rall.* *dim.* *f.*

*a tempo*

1. || 2. *gva* ||